

910 14577



PMG Asturias Powder Metal S.A.U., Pol. Ind. Vega de Baña s/n, 33682 Mieres-Spain

Delivery Note

Company
Magna PT Spa
Via dei Ciclamini 4
70026 Modugno

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Delivery Note number 80378447
Delivery Note date 05/08/2022



Shipping address:

Company
Magna PT Spa
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO

Quantità dichiarata: 21 840
Quantità effettiva:
Tipo Imballaggio: 26
Quantità Imballi: 26
Conformità alle schede d'imballo: ☒ NO
Data controllo: 17/08/22
Firma:

Your Order-No. 550004628701
Customer No. 101132
Your VAT-No. IT04886850728
Our VAT-No. ESA33478983

Transport Details:

Shipping conditions: forwarding agent
Delivery conditions: FCA Mieres, Asturias
Unloading point: 14249
Forwarding agent: Schweitzer GmbH & Co.

"The final holder of the packaging waste and used packaging must give it, in appropriate conditions of materials separation to an economic operator for its reuse or to an authorized packaging waste recycler or recover"

Item	Material No. / description	Customer Mat. No.	Batch	Boxes	Quantity	Units	Weight Units
10	1000000412	0558723401					
	S6590 SYNCH HUB 2./6. gear - SIRON®						
	Your Order-No. / Item:	550004628701	Total	1,040	21.840 PC		6.377,28 KG
	900001 1000000412	0558723401	6590562922	40	840 PC		245,28 KG
	900002 1000000412	0558723401	6590563022	40	840 PC		245,28 KG
	900003 1000000412	0558723401	6590563122	40	840 PC		245,28 KG
	900004 1000000412	0558723401	6590563222	40	840 PC		245,28 KG
	900005 1000000412	0558723401	6590563322	40	840 PC		245,28 KG
	900006 1000000412	0558723401	6590563422	40	840 PC		245,28 KG
	900007 1000000412	0558723401	6590563522	40	840 PC		245,28 KG
	900008 1000000412	0558723401	6590563622	40	840 PC		245,28 KG
	900009 1000000412	0558723401	6590563722	40	840 PC		245,28 KG
	900010 1000000412	0558723401	6590563822	40	840 PC		245,28 KG
	900011 1000000412	0558723401	6590563922	40	840 PC		245,28 KG
	900012 1000000412	0558723401	6590564022	40	840 PC		245,28 KG
	900013 1000000412	0558723401	6590564122	40	840 PC		245,28 KG
	900014 1000000412	0558723401	6590564222	40	840 PC		245,28 KG
	900015 1000000412	0558723401	6590564322	40	840 PC		245,28 KG
	900016 1000000412	0558723401	6590564422	40	840 PC		245,28 KG
	900017 1000000412	0558723401	6590564522	40	840 PC		245,28 KG
	900018 1000000412	0558723401	6590564622	40	840 PC		245,28 KG
	900019 1000000412	0558723401	6590564722	40	840 PC		245,28 KG
	900020 1000000412	0558723401	6590569922	40	840 PC		245,28 KG
	900021 1000000412	0558723401	6590570022	40	840 PC		245,28 KG
	900022 1000000412	0558723401	6590570122	40	840 PC		245,28 KG
	900023 1000000412	0558723401	6590570222	40	840 PC		245,28 KG
	900024 1000000412	0558723401	6590570322	40	840 PC		245,28 KG
	900025 1000000412	0558723401	6590570422	40	840 PC		245,28 KG
	900026 1000000412	0558723401	6590570522	40	840 PC		245,28 KG

PASSION DRIVES US®

DENSIFORM®

SIRON®

RADIFORM®

PIRON®

HLD®

POWDER METAL GOLDSCHMIDT | PMG Asturias Powder Metal S.A.U | Pol. Ind. Vega de Baña s/n | 33682 Mieres-Spain | +34 985 44 68 00 |

Reg. Mercantil de Asturias, al Tomo 2016 | Folio 53, Hoja AS-15171, Inscrp. 1ª | VAT ID: ESA33478983 | BW BANK, GERMANY | SWIFT/BIC:

SOLADEST600 | IBAN: DE97 6005 0101 0002 8892 98



PMG Asturias Powder Metal S.A.U., Pol. Ind. Vega de Baiña s/n, 33682 Mieres-Spain

Delivery Note number: 80378447
Delivery Note date: 05/08/2022

Company
Magna PT Spa
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO

Packaging overview:

Identification	Designation	Customer Mat. No.	Weight	Volume	Quantity
3100000342	TBA520880 DCT300		748,80 KG	0	1.040
3100000344	TBA520857 DCT300		78,00 KG	0	26
3100000343	TBA520892 DCT300		18,72 KG	0	26
Net Weight:			6.377,28KG		1.092
Gross weight:			7.222,80KG		
Total volume:			0,00		

PASSION DRIVES US®

DENSIFORM® SIRON® RADIFORM® PIRON® HLD®

POWDER METAL GOLDSCHMIDT | PMG Asturias Powder Metal S.A.U | Pol. Ind. Vega de Baiña s/n | 33682 Mieres-Spain | +34 985 44 68 00 |
Reg. Mercantil de Asturias, al Tomo 2016 | Folio 53, Hoja AS-15171, Inscrip. 1ª | VAT ID: ESA33478983 | BW BANK, GERMANY | SWIFT/BIC:
SOLADEST600 | IBAN: DE97 6005 0101 0002 8892 98

weiß - Exemplar für Auftraggeber
rosa - Exemplar für Absender
blau - Exemplar für Empfänger
grün - Exemplar für Frachtführer
blanc - Exemplaire pour commandant
rose - Exemplaire de l'expéditeur
bleu - Exemplaire du destinataire
vert - Exemplaire du transporteur
wit - Exemplaar voor lastgever
rose - Exemplaar voor afzender
blau - Exemplaar voor geadresseerde
groen - Exemplaar voor vervoerder
bianco - Esemplare per committente
rosa - Esemplare per mittente
blu - Esemplare per destinatario
verde - Esemplare per trasportatore
white - Copy for orderer
pink - Copy for sender
blue - Copy for consignee
green - Copy for carrier
noid - Exemplar for ordregiver
rosa - Exemplar for afsender
blau - Exemplar for modtager
grön - Exemplar for beforderer

Les parties encadrées de lignes grasses doivent être remplies par le transporteur.

Die mit fett gedruckten Linien eingekreisten Rubriken müssen vom Frachtführer ausgefüllt werden.

Ausfüllen unter der Verantwortung des Absenders.
A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur.
1-15 einschließlich 21+22

1 Absender (Name, Anschrift, Land) Expéditeur (nom, adresse, pays) PMG U PMG Asturias Powder Metal, S.A.U. P.O. Ind. Vega de Baina, s/n, E-33482 Micres CIF A-22478983		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).	
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) Destinataire (nom, adresse, pays) MAGNA PT SPA 70026 MODUGNO		16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteur (nom, adresse, pays) Schweitzer GmbH & Co. Internationale Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 D - 71634 Ludwigsburg www.schweitzer-spedition.de	
3 Auslieferungsort des Gutes Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort/Lieu Land/Pays ITALIA		17 Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays) 6921-5 43000	
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort/Lieu Land/Pays Datum/Date		18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer Reserves et observations des transporteurs	
5 Beiliegende Dokumente Documents annexes PMG U PMG Asturias Powder Metal, S.A.U.			
6 Kennzeichen u. Nummern Marques et numéros E-33482 Micres CIF A-22478983	7 Anzahl der Packstücke Nombre des colis 43	8 Art der Verpackung Mode d'emballage PALET	9 Offiz. Benennung f. d. Beförderung Désignation officielle de transport PIEZAS
		10 Statistikknummer No. statistique	11 Bruttogewicht in kg Poids brut, kg 12.331 kg
		12 Umfang in m³ Cubage m³	
13 Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) Sondervorschriften Instructions de l'expéditeur (formalités douanières et autres) Prescriptions particulières		19 zu zahlen vom: A payer par: Fracht Prix de transport Ermäßigungen Réductions Zwischensumme Solde Zuschläge Suppléments Nebengebühren Frais accessoires Sonstiges Divers Zu zahlende Gesamtsumme/total à payer	
14 Rückerstattung Remboursement		20 Besondere Vereinbarungen Conventions particulières	
15 Frachtzahlungsanweisungen Prescription d'affranchissement Frei Franco Unfrei Non Franco		21 Ausgegeben in Etablie à MICRES am le 08.08.22	
22 Unterschrift und Stempel des Absenders (Signature et timbre de l'expéditeur) PMG U PMG Asturias Powder Metal, S.A.U.		23 Unterschrift und Stempel des Frachtführers (Signature et timbre du transporteur) Schweitzer GmbH & Co. Internationale Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 Ludwigsburg	
24 Unterschrift und Stempel des Empfängers (Signature et timbre du destinataire) 17 AUG 2022		25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung avec le destinataire von 70983 bis km	
26 Vertragspartner des Frachtführers		27 Amtliches Kennzeichen Kfz LB SC-2030 Anhängers LB SC-812	
28 Benutzte Gen.-Nr.		29 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift	
		☐ National ☐ Bilateral ☐ EG ☐ CEMT	

* Bei gefährlichen Gütern (s. in der letzten Zeile der Rubrik anzuzeigen: UN-Nummer, Gefahrstoffkennzeichen, Verpackungsgruppe und Tunnelbeschränkungscode, Güter der Klasse 1 und 7: siehe Sonderdokumentation Absatz 5.4.11.1 ADR, in den Fällen der gefährlichen Güter, die in der letzten Zeile der Rubrik anzuzeigen: UN-Nummer, Gefahrstoffkennzeichen, Verpackungsgruppe und Tunnelbeschränkungscode, Güter der Klasse 1 und 7: siehe Sonderdokumentation Absatz 5.4.11.1 ADR).